

imusa®

Please Read and Save this Use and Care Manual
Por Favor Lea y Guarde este Instructivo Antes de Usar el Producto

Model/Modelo: GAU-18220, GAU-18220T



LOOK FOR IMUSAUSA ON:
SÍGUENOS EN IMUSAUSA:



Electric Tea Kettle
USE AND CARE INSTRUCTIONS
Tetera Electrica
MANUAL DE INSTRUCCIONES

Table of Contents

	Page
Important Safeguards.....	3
Polarized Plug.....	5
Extension Cord Use.....	5
Electric Power.....	5
Tamper-Resistant Screw.....	5
Learning About your Kettle	6
Before First Use.....	7
How to Use your Kettle.....	7
Care and Cleaning.....	9
Storage and Maintenance.....	9
Need Help?.....	10
Warranty.....	10

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

- **Read all instructions before use.**
- Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- To protect against electric shock, do not immerse cord, plug, variable temperature control, or appliance in water or any other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used near children.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- The use of attachments not recommended by the appliance manufacturer may cause fire, electric shock, or injuries.
- Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over edge of table or counter or touch hot surfaces.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- To disconnect the appliance, turn any control to off (if applicable), then remove plug from wall outlet.
- Do not use appliances for anything other than their intended use.
- Scalding may occur if the lid is removed during the boiling cycles.
- Use only water in this appliance. Do not put any other liquids or foods in the water reservoir.
- Do not fill kettle when positioned on base. Dry the water on the bottom of the body before place it onto the power base.

- Be aware of steam being emitted from spout or lid especially during refilling. Do not remove lid during boiling cycle.
- To avoid circuit overload, do not operate another high wattage appliance on the same circuit.
- Do not insert any object into slots or holes of the kettle.
- Open the lid with the release button only. Push lid down to lock in place.

SAVE THESE INSTRUCTIONS
THIS PRODUCT IS INTENDED FOR HOUSEHOLD USE ONLY

POLARIZED PLUG

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug will fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit correctly into the outlet, flip it. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature by modifying the plug in any way.

EXTENSION CORD USE

A short power-supply cord is provided to reduce the risk resulting from becoming entangled or tripping over a longer cord.

The use of an extension cord is not recommended. However, longer extension cords may be used if care is exercised.

- If an extension cord is used,
 - a. The leveled electrical rating of the cord set, or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance.
 - b. The cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over unintentionally.
 - c. If the appliance is of the grounded type, the extension cord should be a grounding type 3-wire cord

ELECTRIC POWER

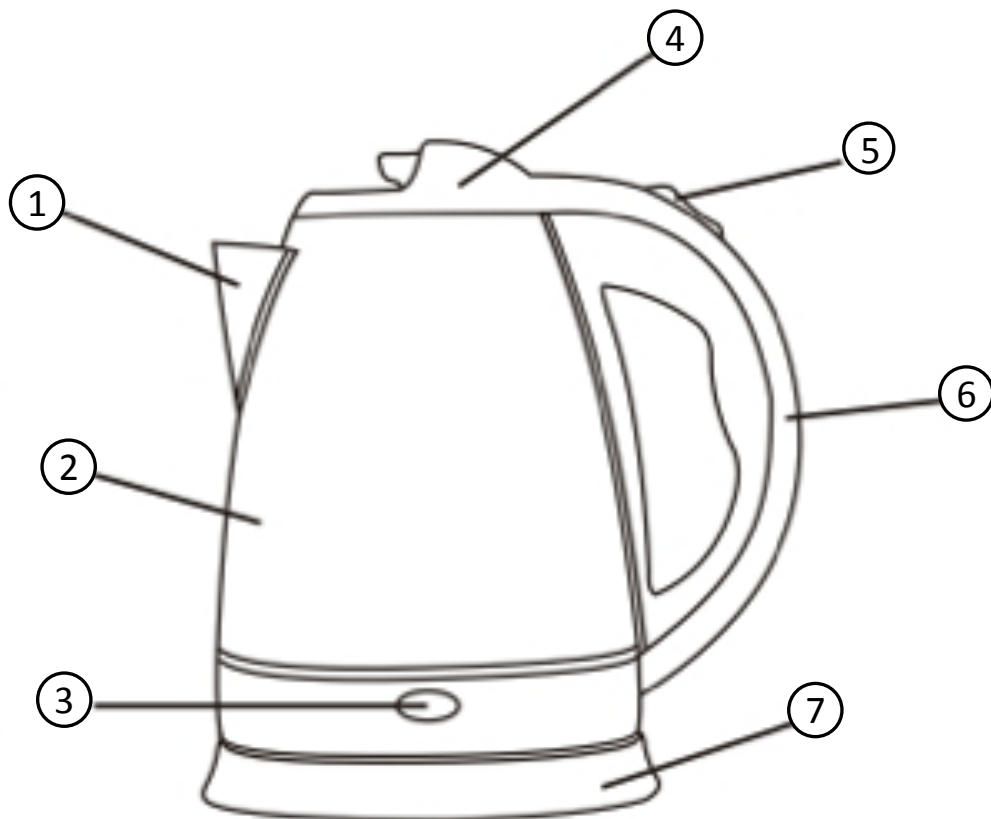
If the electrical circuit is overloaded with other appliances, your appliance may not operate properly. It should be operated on a separate electrical circuit from other appliances.

TAMPER-RESISTANT SCREW

Warning: This appliance is equipped with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside.

LEARNING ABOUT YOUR KETTLE

Product may vary slightly from what is illustrated.



1. Spout
2. Body
3. Indicator Light
4. Kettle Lid
5. ON/OFF Switch (I/O)
6. Handle
7. Base with Cord Storage Area

BEFORE FIRST USE

- Remove all packing material and stickers from the product and save instruction manual.
- Cut and remove tie wrap located between the electric plug blades.
- Before using your new appliance, wipe the base of the kettle with a damp cloth.
- Wash the kettle with warm sudsy water.
- Place appliance on a flat stable surface.

Caution: Because some countertop finishes are more sensitive than others, use care not to place kettle on surfaces where heat may cause damage.

- Pour fresh cold water into the water reservoir up to MAX level.
- Close the kettle lid.
- Put the kettle on the base.
- Unwind the cord and plug into a standard 120 Volt AC outlet.
- Press the ON button (I/O) to boil the water.
- After boiling is finished, press the OFF button (I/O).
- Remove the kettle from the base.
- Push the lid release button to open the lid.
- Dispose the hot water in the sink.

Note: Boil water at least 2 times and dispose, before boiling water for consumption. This removes any dust or residue that may remain in the system during the manufacturing process.

- Unplug unit.

HOW TO USE YOUR KETTLE

- Pour fresh cold water into the water reservoir up to MAX level.

Caution: Do not fill above the “MAX” indication level. Do not operate kettle if water is below minimum mark-ing. If the kettle is overfilled, boiling water may be ejected.

- Close the kettle lid.
- Put the kettle on the base.
- Unwind the cord and plug into a standard 120 Volt AC outlet.
- Press the ON button (I/O) to boil the water.

Caution: Never leave the kettle unattended while boiling water. Especially when there are children nearby.

- After boiling is finished, press the OFF button (I/O).
- Remove the kettle from the base.

Caution: The appliance is very hot during use; make sure to use the handle.

- Push the lid release button to open the lid.

Caution: Be careful when handling hot water. Danger of scalding!

- Unplug unit.

Caution: Do not boil water while the kettle lid is open.

- Let the appliance cool down 1 minute before boiling water again.

Boil-Dry Protection

The kettle is fitted with a boil-dry protection system to prevent the kettle from overheating. If the kettle is switched on and filled with little (below the minimum mark "MIN") or no water, the kettle will continuously switch on and off.

This cycle will continue indefinitely until the unit is removed from the base or the handle switch is turned to the off position.

CARE AND CLEANING

This product contains no user serviceable parts.

- Unplug the cord and wait for appliance to cool completely before cleaning.
- Carefully open the kettle lid.
- Clean the base and the outside of the kettle with a soft damp cloth.
- To clean the inside of the kettle, open the lid and wash with warm sudsy water then rinse and dry.
- Never immerse the kettle or base in water or other liquids.
- Kettle and base are NOT dishwasher safe.
- Do not use any abrasive cleaners or metal pads to clean the kettle.
- Never spray or apply cleaner directly onto or into the kettle.

Decalcifying

- Fill the kettle with water and cooking white vinegar mixture ($\frac{1}{2}$ vinegar and $\frac{1}{2}$ water) up to the MAX mark.
- Close the lid and place the kettle on the base.
- Unwind the cord and plug into a standard 120 Volt AC outlet.
- Press the ON button (I/O) to boil the mixture.
- Run through the complete boil cycle with the decalcifying solution and repeat 3 times.
- Fill the kettle with cold water up to the MAX mark.
- Turn on the kettle and complete a boil cycle.
- You may have to repeat this step to eliminate the vinegar smell/taste.
- Press the OFF button (I/O).
- Wash the kettle and base as instructed in the **CARE AND CLEANING** section.

STORAGE AND MAINTENANCE

- Always allow the kettle to completely cool before storing.
- Wrap cord around cord storage.
- Store your kettle in a dry location, such as on a tabletop, countertop, or on a cupboard shelf.
- Other than recommended cleaning, no further user maintenance should be necessary.

NEED HELP?

For service, repairs, or any questions regarding your appliance, call the number on the last page of this manual. Please **DO NOT** return the product to the place of purchase. Also, please **DO NOT** mail product back to manufacturer. You may also want to consult the website listed on the last page of this manual.

1 YEAR LIMITED WARRANTY

What does it cover?

- Manufacturer defects in materials or workmanship (returns will only be accepted if due to a manufacturer defect and will not be accepted after 1 year from date of purchase)
- Returns will only be accepted with original receipt.
- Accessories and Attachments are not included under the warranty.
- Applies only to products purchased and used in the United States, Hawaii or Alaska.

How do you get service?

- Save your receipt as proof of date of purchase.
- Email customerserviceimusa@groupeseb.com or call 1-800-850-2501.
- If you need parts or accessories, please contact us via email or phone.

Warranty does NOT cover:

- Damage from commercial use.
- Damage from misuse, abuse, or neglect.
- Products that have been modified in any way.
- Other accessory items that are packed with the unit.
- Damage due to accidents, repairs, or misuse.

ÍNDICE

	Página
Instrucciones Importantes de Seguridad	12
Enchufe Polarizado.....	14
Uso de un Cable de Extensión	14
Cable Eléctrico	14
Tornillo de Seguridad	14
Aprenda Acerca de su Tetera.....	15
Antes de Usar por Primera Vez	16
Como Usar su Tetera	16
Cuidado y Limpieza.....	18
Almacenamiento y Mantenimiento.....	18
¿Necesita Ayuda?.....	19
Garantía	19

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando se utilizan electrodomésticos, siempre se deben respetar ciertas medidas de seguridad incluyendo las siguientes:

- **Lea todas las instrucciones antes de utilizar el producto.**
- No toque las superficies calientes. Utilice las asas o las perillas.
- Con el objetivo de disminuir el riesgo de una descarga eléctrica, no sumerja el cable, el enchufe, el control de temperatura variable o la base del aparato en agua ni en ningún otro líquido.
- Todo aparato eléctrico usado cerca de los niños requiere la supervisión de un adulto.
- Desconecte el aparato de la toma de corriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Espere que el aparato se enfríe antes de instalar, retirar las partes o limpiarlo.
- No utilice ningún aparato si el cable o el enchufe se encuentran dañados, o si el aparato no funciona correctamente, o si ha sufrido algún daño en general.
- Este aparato no está diseñado para ser usado por personas (incluyendo niños) con capacidad física limitada, mental o sensoriales disminuidas y falta de experiencia o conocimiento que les impida utilizar el aparato con toda seguridad sin supervisión o instrucción.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante puede causar riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales.
- No utilice este aparato en exteriores.
- No permita que el cable del aparato cuelgue del borde de la mesa o del mostrador ni que entre en contacto con las superficies calientes.
- No coloque el aparato sobre, ni cerca de una hornilla de gas o eléctrica o de un horno caliente.
- Para desconectar, coloque el control en off (si aplica) y luego remueva el enchufe de la toma de corriente.
- Este aparato se debe utilizar únicamente para el fin previsto.
- Pueden ocurrir quemaduras si se abre la tapa durante los ciclos de preparación.
- Use solamente agua. No coloque otro líquido o alimento en el tanque de agua.

- No llene la tetera cuando está colocada en la base. Seque el agua en la parte inferior exterior de la tetera antes de colocarla sobre la base.
- Tenga cuidado del vapor que sale desde la tapa especialmente cuando se sirve el agua caliente. No quite la tapa durante el ciclo de ebullición.
- Para evitar la sobrecarga del circuito, no opere ningún otro aparato de alto voltaje en el mismo circuito.
- No introduzca ningún objeto en las ranuras o agujeros de la tetera.
- Abra la tapa con el botón de liberación solamente. Empuje la tapa hacia abajo para bloquear en su lugar.

**CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES
ESTE APARATO ES PARA USO DOMÉSTICO ÚNICAMENTE**

ENCHUFE POLARIZADO

Este aparato tiene un enchufe polarizado (un contacto es más ancho que el otro). Para reducir el riesgo de choque eléctrico, este enchufe entra en un contacto polarizado de una sola manera. Si el enchufe no entra correctamente, inviértalo. Si aun así no encaja, busque la ayuda de un electricista calificado. No intente hacerle ninguna modificación al enchufe.

USO DE UN CABLE DE EXTENSIÓN

El producto viene con un cable corto de suministro de potencia para reducir el riesgo que resulta de enredarse o tropezarse con un cable más largo.

No se recomienda el uso de un cable de extensión. Sin embargo, puede usarse un cable de extensión si se emplea el cuidado requerido.

- Si se usa un cable de extensión:
 - a. El voltaje eléctrico del cable de extensión debe ser como mínimo igual al voltaje del aparato.
 - b. El cable de extensión debe acomodarse de modo que no cuelgue del mostrador o de la mesa, para evitar que un niño tire del mismo o se tropiece sin intención.
 - c. Si el aparato es de extensión con terminal tierra, el cable de extensión debe ser un cable de 3 hilos con conexión a tierra

CABLE ELÉCTRICO

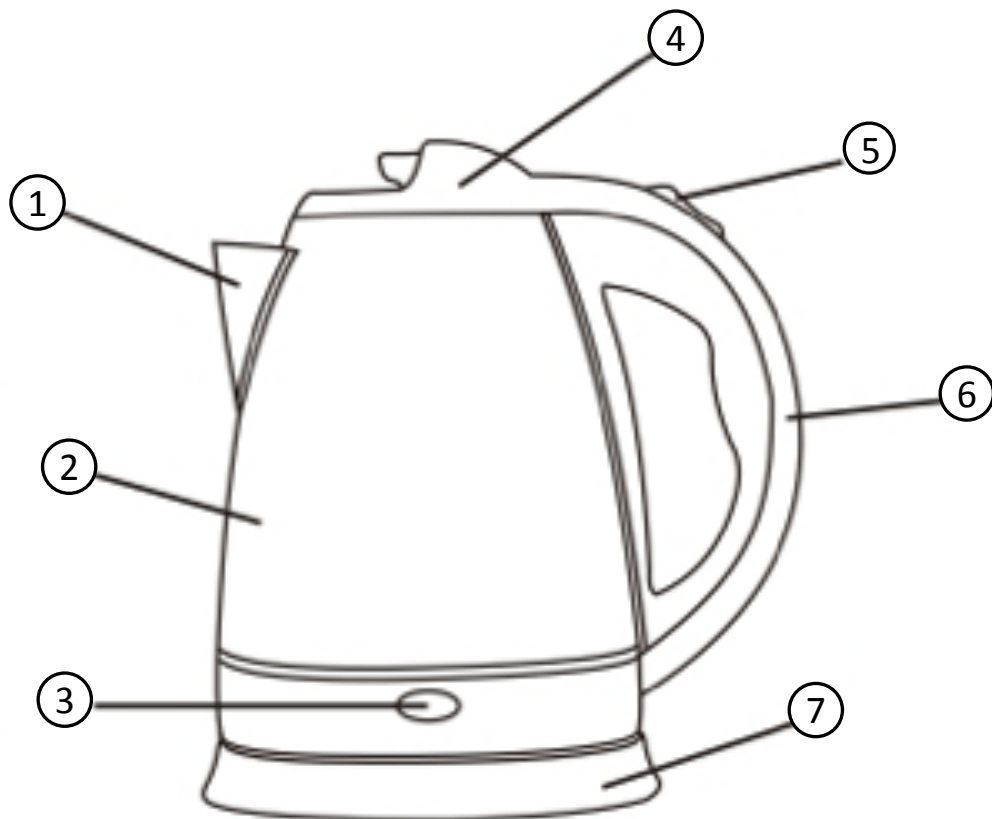
Si se recarga el circuito eléctrico con otros electrodomésticos, es posible que este aparato no funcione correctamente. Se debe utilizar en un circuito eléctrico separado de los otros electrodomésticos.

TORNILLO DE SEGURIDAD

Advertencia: Este aparato cuenta con un tornillo de seguridad para evitar que se remueva de la cubierta exterior del mismo. A fin de reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, por favor no trate de remover la cubierta exterior. Este producto no contiene piezas reemplazables en su interior.

APRENDA ACERCA DE SU TETERA

El producto puede variar ligeramente al ilustrado.



1. Pico
2. Cuerpo de la Tetera
3. Luz Indicadora de Encendido
4. Tapa de la Tetera
5. Interruptor de Encender y Apagar (I/O)
6. Asa
7. Base con Área para Guardar el Cable

ANTES DE UTILIZAR POR PRIMERA VEZ

- Retire todo el material de empaque y las calcomanías adheridas al producto y conserve el manual de instrucciones.
- Corte y retire la banda plástica que pasa por los contactos del enchufe.
- Antes de usar la tetera, limpie la base con un paño húmedo.
- Lave la tetera con agua tibia y jabón.
- Coloque el producto sobre una superficie plana y estable.

Advertencia: Debido a que el terminado de ciertos mostradores puede ser afectado más que otros, asegúrese de no colocar la tetera sobre superficies susceptibles al calor.

- Coloque agua fría dentro del tanque de agua hasta llegar al nivel máximo MAX.
- Cierre la tapa de la tetera.
- Ponga la tetera en la base.
- Desenrolle el cable y enchufe en un tomacorriente de 120 Voltios de CA.
- Presione el botón de encender y apagar (I/O) para comenzar a hervir el agua.
- Después de que el agua hierva, presione el botón de encender y apagar (I/O).
- Quite la tetera de la base.
- Presione el botón de desbloquear la tapa para abrirla.
- Descarte el agua caliente en el lavabo.

Nota: Hierva el agua al menos 2 veces y descarte, antes de usar el agua para consumo. Esto sirve para remover polvo o residuos que hayan quedado en la tetera durante el proceso de fabricación.

- Desconecte la tetera.

COMO USAR SU TETERA

- Llene el tanque de agua con agua fría según la cantidad deseada. No exceda el límite máximo "MAX".

Nota: No llene por encima del nivel máximo "MAX". No use la tetera si el nivel de agua está por debajo del mínimo marcado "MIN". Si se llena demasiado la tetera, el agua al hervir puede desbordarse.

- Cierre la tapa de la tetera.
- Coloque la tetera en la base.

- Desenrolle el cable y enchufe en un tomacorriente de 120 Voltios de CA.
- Presione el botón de encender y apagar (I/O) para comenzar a hervir el agua.

Advertencia: Nunca deje la tetera sin vigilancia durante la ebullición del agua. Sobre todo cuando hay niños cerca.

- Después de que el agua hierva, presione el botón de encender y apagar (I/O).
- Quite la tetera de la base.

Advertencia: El aparato se calienta durante el uso. No tocar. Puede sufrir quemaduras.

- Presione el botón de desbloquear la tapa para abrirla.

Advertencia: Tenga cuidado al manipular agua caliente. Puede sufrir quemaduras.

- Desconecte la tetera.

Advertencia: No hierva agua mientras la tapa de la tetera está abierta.

- Deje que el aparato se enfríe 1 minuto antes de hervir el agua de nuevo.

Protección de Ebullición en Seco

La tetera está equipada con un sistema de protección para evitar el sobrecalentamiento. Si la tetera se enciende y se llena con poca (por debajo del mínimo "MIN") o nada de agua, se mantendrá continuamente prendiéndose y apagándose. Este ciclo continuará indefinidamente hasta que la tetera se retire de la base o el interruptor se coloque en la posición de apagado (0).

CUIDADO Y LIMPIEZA

Este producto no contiene piezas reparables por el consumidor.

- Desconecte el cable del tomacorriente. Espere que la tetera se enfríe por completo antes de limpiarla.
- Levante la tapa de la tetera con cuidado.
- La superficie exterior de la tetera y la base pueden ser lavada con un paño suave y húmedo.
- Para limpiar el interior de la tetera, abra la tapa y lavar con agua tibia y jabón. Enjuague y seque.
- Nunca sumerja la tetera en agua ni en ningún otro líquido.
- La tetera ni la base son aptas para el lavaplatos automático.
- No use limpiadores abrasivos ni almohadillas de fibra metálicas para limpiar la tetera.
- Nunca rocíe o aplique limpiadores directamente sobre o dentro de la tetera.

Descalcificación

- Llene la tetera con una mezcla de agua y vinagre blanco de cocina ($\frac{1}{2}$ agua y $\frac{1}{2}$ de vinagre). No exceda el límite máximo "MAX".
- Cierre la tapa de la tetera y colóquela en la base.
- Desenrolle el cable y enchufe en un tomacorriente de 120 Voltios de CA.
- Presione el botón de encender y apagar (I/O) para comenzar a hervir la mezcla.
- Espere que la mezcla hierva completamente y repítalo 3 veces.
- Llene la tetera con agua. No exceda el límite máximo "MAX".
- Presione el botón de encender y apagar (I/O) y deje que hierva toda el agua.
- Tal vez sea necesario repetir hasta eliminar el olor y sabor a vinagre.
- Apague en el botón de encender y apagar (I/O).
- Lavar la tetera y la base como se indica en la sección **CUIDADO Y LIMPIEZA**.

ALMACENAMIENTO Y MANTENIMIENTO

- Siempre deje enfriar completamente la tetera antes de guardarla.
- Enrolle el cable eléctrico alrededor del compartimiento para guardarlo.
- Guarde la tetera en un lugar seco, por ejemplo, encima de la mesa, el mostrador o en un estante del armario.
- Adicional a la limpieza recomendada, no se requiere ningún mantenimiento especial.

¿NECESITA AYUDA?

Para servicio, reparaciones o cualquier pregunta relacionada con su electrodoméstico, llame al número que se encuentra en la última página de este manual. **NO** devuelva el producto al lugar de compra. **NO** envíe el producto por correo al fabricante. También puedes consultar el sitio web que se encuentra en la última página de este manual.

1 AÑO DE GARANTÍA LIMITADA

¿Qué cubre la garantía?

- Cualquier defecto de materiales o de mano de obra (devoluciones sólo se aceptarán si se debe a un defecto del fabricante, y no serán aceptadas después de 1 año desde la fecha de compra).
- Devoluciones sólo se aceptarán con el recibo original.
- Accesorios y partes no serán cubiertos por la garantía.
- Aplica solo a productos comprados y usados en los Estados Unidos, Hawaii o Alaska.

¿Cómo se obtiene servicio?

- Conserve el recibo original de la compra.
- Escriba un correo electrónico a customerserviceimusa@groupeseb.com o llame al 1-800-850-2501.
- Si necesita partes o accesorios por favor llámenos o escribanos un correo electrónico.

Esta garantía **NO** cubre:

- Daños ocasionados por el uso comercial del producto.
- Daños por mal uso, abuso o negligencia.
- Productos que han sido alterados de alguna manera.
- Otros accesorios empacados con el aparato.
- Daños ocasionados por accidentes, uso incorrecto o reparaciones.

ELECTRIC TEA KETTLE

1500W	120 V	60Hz
--------------	--------------	-------------

TETERA ELECTRICA

**INSTRUCTION MANUAL
MANUAL DE INSTRUCCIONES**

**If you have any questions, please contact
us at:**

Para mayor información puede contactarnos

a:

IMUSA USA, LLC

Doral, FL 33178

1-800-850-2501

customerserviceimusa@groupeseb.com

www.imusausa.com

imusa®